

SILVERCREST®



www.lidl-service.com



DEHUMIDIFIER SLE 320 A1

GB IE CY

DEHUMIDIFIER

Operating instructions

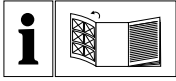
DE AT CH

LUFTENTFEUCHTER

Bedienungsanleitung

IAN 96805

GB IE



GB IE CY

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

DE AT CH

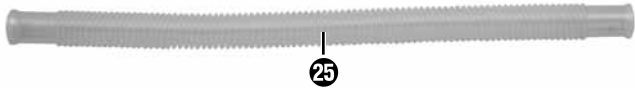
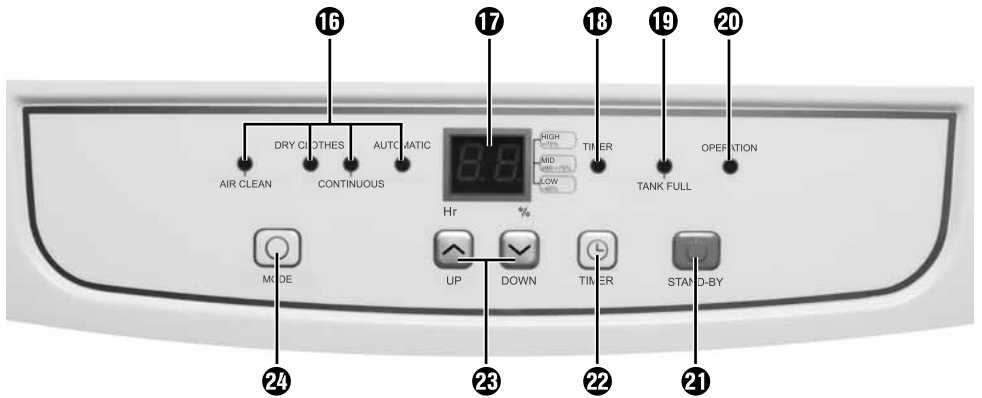
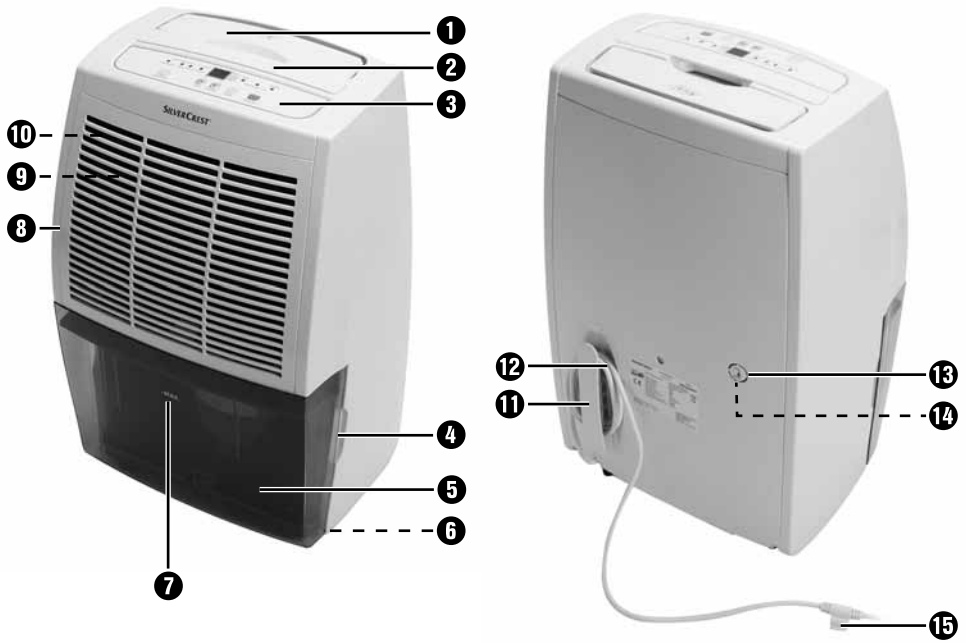
Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB/IE/CY Operating instructions

Page 1

DE/AT/CH Bedienungsanleitung

Seite 25



Contents

Introduction	2
Copyright	2
Limitation of liability	2
Intended use	2
Warnings used	3
Safety	4
Risk of electrocution	4
Risk of electrocution due to moisture	4
Risk of explosion	5
Risk of disease	5
Basic safety guidelines	5
Initial operation	8
Consignment scope and carriage inspection	8
Disposal of packaging materials	8
Appliance description	9
Before initial use	10
Electrical connection	10
Guidelines for operation	10
Automatic defrosting	10
Handling and operation	11
Switching the appliance on/off	11
Air outlet valve	11
Operating status displays	12
Selecting programmes	13
Timer	14
Water tank	15
Tube drainage	16
Cleaning	17
Cleaning and changing the filter	18
Protection against overheating	19
Storage	19
Troubleshooting	20
Causes of malfunction and fault rectification	20
Disposal	21
Appendix	21
Technical data	21
Notes on the Declaration of Conformity	22
Warranty	22
Service	23
Importer	23

Introduction

Congratulations on the purchase of your new appliance.

You have selected a high-quality product. The operating instructions are part of this product. They contain important information on safety, usage and disposal. Before using the product, familiarise yourself with all handling and safety guidelines. Use the product only as described and for the range of applications specified. Keep these operating instructions in a safe place. Upon cession of the product to a third party, also hand over all documents.

Copyright

This documentation is subject to copyright protection.

Any reproduction, or any reprint, also in excerpted form, as well as the rendition of figures, also in modified form, shall be permitted solely upon obtaining the written consent of the manufacturer.

Limitation of liability

At the time of going to print, all the technical information, data and guidelines for installation and handling contained in these operating instructions are consistent with the state of the art, and - to the best of our knowledge - have been constituted duly taking into account our experience and understanding.

No claims may be derived from the specifications, figures and descriptions in these operating instructions.

The manufacturer assumes no liability for damages sustained in consequence of non-adherence to the operating instructions, inappropriate use, improper repairs, modifications undertaken without permission or the use of unauthorised spare parts.

Intended use

The appliance is exclusively intended to dehumidify living spaces, basements or storage areas with an ambient temperature of 5 °C to 35 °C. The appliance may only be used indoors. The appliance is intended solely for personal use and not for commercial deployment. Usage other than as described above is impermissible and may result in injury and/or damage to the appliance.

The manufacturer shall assume no liability for damage attributable to misuse. The risk shall be borne solely by the user.

Warnings used

The following warnings are used in these operating instructions:

DANGER

A warning at this risk level indicates an imminently hazardous situation.

If the hazardous situation is not avoided, it could result in death or serious physical injury.

- ▶ Follow the instructions in this warning to prevent a fatality or serious personal injury.

WARNING

A warning at this risk level indicates a potentially hazardous situation.

Failure to avoid this hazardous situation could result in physical injury.

- ▶ Follow the instructions in this warning to prevent physical injury.

CAUTION

A warning at this risk level indicates potential material damage.

Failure to avoid this situation could result in material damage.

- ▶ Follow the instructions in this warning to prevent material damage.

NOTE

- ▶ A note indicates additional information that eases appliance handling.

Safety

In this section, you will receive important safety advice relating to appliance handling. Improper use may result in personal injury and material damage.

Risk of electrocution

DANGER

Risk of fatal injury from electrocution!

Contact with live cables or components can result in fatal injury!

Please observe the following safety guidelines to prevent electrical hazards.

- ▶ Do not use the appliance if the power cable or the connecting plug is damaged.
- ▶ There is a risk of electrocution if live connections are touched and the electrical and mechanical structure is changed.

Risk of electrocution due to moisture

DANGER

- ▶ Do not place the appliance in water, nor in water pooling areas or in puddles.
- ▶ The appliance may never be operated near a bath tub, a shower, a filled wash basin or similar structures.
- ▶ The appliance, the connection cabling and the mains plug may not be immersed in water or other fluids.
- ▶ Protect the appliance against drops or splashes of water.
- ▶ In the event that fluid should enter the appliance (apart from in the water tank), immediately disconnect the mains plug. Arrange to have the appliance checked before putting it into operation again after a period of remission.
- ▶ Do not handle the appliance with damp hands.
- ▶ Should the appliance have fallen into water, disconnect the mains plug immediately. Remove the appliance only thereafter.

Risk of explosion

DANGER

- ▶ Do not use the appliance in a potentially explosive environment containing combustible liquids, gases or dusts. Electrical appliances generate sparks that can ignite the dust or fumes.

Risk of disease

DANGER

- ▶ The stored water is not suitable for drinking or watering. There are potential health hazards.

WARNING OF MATERIAL DAMAGE

- ▶ Do not use the appliance in swimming pools, wash rooms or similar facilities.
- ▶ The appliance is not suitable for drying lagging. If, after a pipe has burst, insulation or lagging materials become damp, consult an expert under all circumstances.
- ▶ Never expose the appliance to temperatures of 0 °C or lower. Residual water in the pipes could freeze and damage the system.
- ▶ Do not use the appliance in a dusty or chlorinated environment.

Basic safety guidelines

To ensure safe handling of the appliance, follow the safety guidelines set out below

- Prior to use, check the appliance for visible, external damage. Do not operate an appliance that has been damaged or dropped.
- Should the connecting cable or the connections be damaged, have them exchanged by authorised specialist staff or by the Customer Service department in order to prevent hazards.
- Do not operate the appliance outdoors.

- During operation, always keep windows and doors closed so that the appliance can work effectively.
- Do not operate the appliance in the proximity of highly inflammable gases or materials, near naked flames or in areas prone to oil and water splashing.
- This appliance may be used by children aged 8 years and above and by persons with limited physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, provided that they are under supervision or have been told how to use the appliance safely and are aware of the potential risks. Children must not use the appliance as a plaything. Cleaning and user maintenance tasks may not be carried out by children unless they are supervised.
- All repairs must be carried out by authorised specialist companies or by the Customer Service department. Improper repairs can pose significant risks to the user. Warranty entitlement shall also lapse.
- This appliance should not be exposed to rain. Protect the appliance against moisture and the ingress of fluids and objects into the casing. Never immerse the appliance in water and do not place objects containing fluids (such as vases) on the appliance. The appliance may be irreparably damaged.
- Heavy objects are not to be placed on the appliance.
- The appliance is not to be covered (e.g. with newspapers, cushions or blankets).
- No objects are to be inserted into the ventilation grille.
- Avoid direct sunlight.
- Naked flames, such as burning candles, may not be placed upon or directly alongside the appliance.
- In the event that malfunctions occur, and in bad weather, disconnect the plug from the mains power socket.
- Always ensure that the air inlet and air outlet apertures remain free of soiling during operation. Never cover the appliance!

- Always place the appliance on a solid, flat surface so that it cannot tip over.
- Do not mount the appliance. Position the appliance's side panels so as to allow a clearance of at least 20 cm from walls or other objects, and ensure a clearance of at least 50 cm from the front, rear and top panels of the appliance in order to ensure good air circulation.
- The appliance may only be operated in rooms with an ambient temperature of 5 °C to 35 °C.
- Use the appliance only in areas measuring a total of 20 m².
- Clean the air filters before they become heavily soiled.
- While draining the tube, ensure that it does not become blocked and that the open end of the tube is positioned at a lower level than the outlet aperture. The end of the tube must be positioned above a drain.
- Operate the appliance only with the integrated water tank or with the tube installed.
- Connect the earthing pin plug only to a properly installed, easily accessible plug socket with protected contacts, the voltage of which corresponds to the specifications on the rating plate. The plug socket must remain easily accessible even following connection.
- Before cleaning, always disconnect the mains plug from the mains power socket.

Initial operation

Consignment scope and carriage inspection

The appliance is supplied with the following components as standard:

- Dehumidifier
- Tube
- These operating instructions

NOTE

- ▶ Check the consignment for completeness and for signs of visible damage.
- ▶ If the consignment is incomplete or damaged due to defective packaging or carriage, contact the Service hotline (see the chapter **Service**).
- ◆ Remove all packaging materials and all carriage braces from the appliance.
- ◆ Remove the film from the control panel.

Disposal of packaging materials

The packaging protects the appliance from damage during carriage. The packaging materials have been selected in accordance with environmentally congruent and disposal-specific parameters and are, therefore, recyclable.



Returning the packaging to the materials cycle conserves raw materials and reduces the amount of waste that is generated. Dispose of packaging materials that are no longer needed in accordance with applicable local regulations.

Appliance description

- ① Air outlet valve
- ② Carrying handle
- ③ Control panel
- ④ Grip recess for the water tank
- ⑤ Water tank
- ⑥ Rollers
- ⑦ Water level monitoring markers
- ⑧ Air inlet grille (removable)
- ⑨ Plastic filter
- ⑩ Carbon filter
- ⑪ Cable spool
- ⑫ Power cord
- ⑬ Drainage closure
- ⑭ Plugs
- ⑮ Securing brace
- ⑯ LED programmes
- ⑰ Display
- ⑱ TIMER LED
- ⑲ TANK FULL LED
- ⑳ OPERATION LED
- ㉑ STANDBY button
- ㉒ TIMER button
- ㉓ UP/DOWN arrow keys
- ㉔ MODE button
- ㉕ Tube

Before initial use

- ◆ Place the appliance on a flat, dry and solid surface.
- ◆ Allow the appliance to remain in the deployment position for approx. 30 minutes so that the coolant can pool.
- ◆ Check that the float, located on the right-hand side of the water tank **5**, is able to move freely.
- ◆ Check whether the water tank **5** has been correctly inserted.
- ◆ Connect the mains plug into a mains power socket.

Electrical connection

CAUTION

- ▶ Before connecting the appliance, compare the specifications for the required input voltage on the rating plate with the voltage source designated for operation. These data must be congruent so that no damage is sustained by the appliance.
- ▶ The power cable must always be easily accessible, so that the appliance can be swiftly removed from the mains in the event of an emergency.
- ▶ Ascertain that the power cable is undamaged and that it is not routed over hot surfaces and/or sharp edges, otherwise it will become damaged.
- ▶ Ensure that the power cable is not taut or kinked.

Guidelines for operation

- Should the air in your living spaces consistently evince excess relative humidity, the cause should be identified and addressed. (Sustained - year-round - venting is generally inappropriate.)
- The optimal ambient temperature for dehumidifying the air is 5 °C to 35 °C. Using a dehumidifier at temperatures below 5 °C is redundant, as there is little humidity in the air.
- During operation, room temperature can increase by between 1 °C and 4 °C, depending on the size of the room. This is normal.

Automatic defrosting

To ensure that the appliance does not ice up during sustained operation, it defrosts automatically. This involves activation of dehumidification, with the motor running at the highest setting. The ranges involved vary.

Handling and operation

In this section, you will receive important information pertaining to appliance handling and operation.

Switching the appliance on/off

- ◆ Press the STANDBY button **21** to switch the appliance on. The OPERATION LED **20** lights up.
- ◆ Press the STANDBY button **21** to switch the appliance off. The OPERATION LED **20** goes out.

NOTE

- ▶ The appliance starts in the mode last selected.
- ▶ After a power failure, if the appliance is disconnected from the mains, or after switching off owing to the overheating guard, the appliance starts in the mode last selected.
- ◆ If a timer has been programmed, the appliance switches off definitively upon lapse of the time specified (1-24 hour/s).
- ◆ If the relative humidity has been defined in the TARGET HUMIDITY programme, the appliance switches off once the value has been attained. If the value is exceeded, the appliance switches on again.
- ◆ The appliance switches off if the water tank **5** is full or has been removed. If wrongly positioned, or if the water tank **5** has been removed, the TANK FULL LED **19** lights up when the appliance is switched on and an audible signal is emitted.

NOTE

- ▶ The water tank **5** must be fully inserted in the appliance; otherwise, the condensate cannot be collected properly.

Air outlet valve

Always open the air outlet valve, regardless of the appliance's respective programme. If the valve is not opened, the overheating guard switches the appliance off after some time for approx. 3 minutes.




Operating status displays

The various operating statuses are indicated by means of LEDs (16, 18, 19, 20) and the display 17.

LED indicators

LED glows	Meaning
TANK FULL 19	The water tank is full or is not inserted.
TIMER 18	A switch-off time has been activated.
AIR CLEAN DRY CLOTHES TARGET HUMIDITY AUTOMATIC 16	Selected programme
OPERATION 20	The appliance is switched on.

Display indicators

Indicator	Meaning
	<p>This indicator is consistently visible during operation. It indicates the room's humidity range:</p> <p>LOW: below 65%</p> <p>MEDIUM: 65% to 75%</p> <p>HIGH: over 75%</p>
	
	

Selecting programmes

NOTE

► The values defined for relative humidity (rh) are recognised, allowing for a deviation of approx. $\pm 3\%$. This is necessary so that the appliance does not constantly switch itself on and off.

- The appliance has 4 distinct programmes.
- You switch between the programmes by pressing the MODE button **24**.
- The LED programme **16** before the active programme glows.

AUTOMATIC MODE

The relative humidity (rh) to be attained is permanently set to 55%. The compressor effects dehumidification until this value has been attained, and then switches off. If relative humidity again increases, the compressor switches on again.

In this programme, the appliance works at 3 distinct levels of intensity:

- rh above 70%: The appliance dehumidifies at the highest level.
- rh between 55% and 70%: The appliance dehumidifies at standard intensity.
- rh below 55%: No dehumidification; only the fan continues to run.

NOTE

► The rh values specific to AUTOMATIC mode are not identical to the values HIGH/MEDIUM/LOW on the display **17**.

Select this programme for sustained dehumidification at a comfortable relative humidity of 55%.

TARGET HUMIDITY

In the TARGET HUMIDITY programme, you can select relative humidity in 5% increments between 30% and 80% by pressing the arrow keys **23**. The appliance dehumidifies at a low level of intensity until the defined value has been attained, and then switches off. If relative humidity again increases, the compressor switches on again.

- 30% - 80%: setting for the room's desired relative humidity
- CO: The appliance dehumidifies on a sustained basis.

Select this programme for sustained dehumidification or for dehumidification specific to the value you have defined.

Indicator	Meaning
30 - 80, or CO flashes for 5 seconds	Adjust relative humidity during sustained operation. Values between 30 and 80, or CO flashes for 5 seconds upon switching on the appliance. CO: The appliance dehumidifies on a sustained basis.

DRYING LAUNDRY

- You use this programme to dry damp laundry or shoes faster. The appliance dehumidifies at the highest level of intensity. Manipulate the air outlet valve ❶ such that the air current is directed towards the articles of clothing to be dried.

AIR PURIFICATION

No dehumidification takes place in this programme. The air in the room is drawn in via the filter in front of the air inlet aperture, where it is purified.

Timer

- The timer can be combined with all 4 programmes.
- One of 24 switch-off times, ranging from 1 to 24 hours, can be selected.
- Once the time defined has elapsed, the appliance switches off definitively and the timer is deactivated.
 - ◆ Press the TIMER button ❷ during operation.
 - ◆ Die TIMER LED ❸ flashes.
 - ◆ Use the arrow keys ❹ to select a switch-off time of 1 to 24 hours. The selected time flashes on the display ❺ for 3 seconds and is then stored.
 - ◆ In order to end timer activation prematurely, press TIMER ❷ twice or switch the appliance off by pressing STANDBY ❶.

Indicator	Meaning
1 - 24 flashes / 3 seconds	Timer for all programmes: These values (1 - 24 hours) flash for 3 seconds if you define a switch-off time using the arrow keys.

Water tank

- The water tank 5 has a storage capacity of 7 litres.
- The water level is indicated on the front of the water tank 5.
- The appliance may only be operated once the water tank 5 is inserted.
- If the water tank 5 is full, the TANK FULL LED 19 starts to flash. The appliance switches off after a few seconds. An alarm sounds for approx. 20 seconds. The TANK FULL LED 19 flashes until the tank has been emptied.
 - ◆ To empty the water tank 5, pull it out a little to the left and the right and then hold it by the carrying handle (see Figure 1).

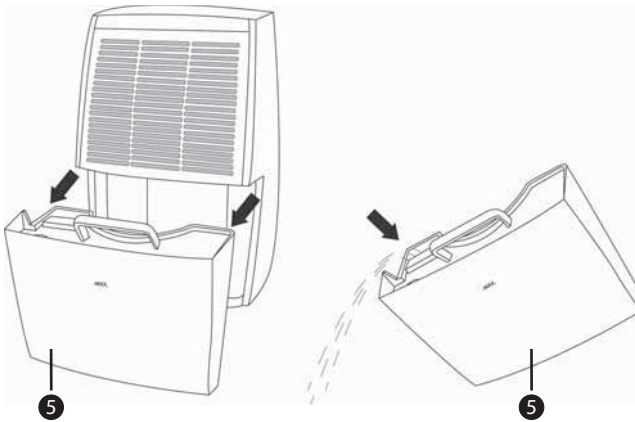


Fig. 1

- ◆ Pour out the water and replace the water tank 5.

Tube drainage

In very damp rooms, it is often more appropriate for the water not to collect in the water tank, but for it to be drained directly by means of a tube.

⚠ WARNING

- ▶ When draining via the tube, sustained operation of the appliance is mandated. This means that the condensate must be able to drain securely so that no pooling forms on the floor.
- ◆ Using a screwdriver, prise open the closure **13** on the reverse of the appliance and remove the plug **14**.
- ◆ Position the tube **25**, supplied with the appliance, over the outlet aperture for the drainage tube.
- ◆ Then insert the plug **14** into the outlet aperture for the water tank (see Figure 2).

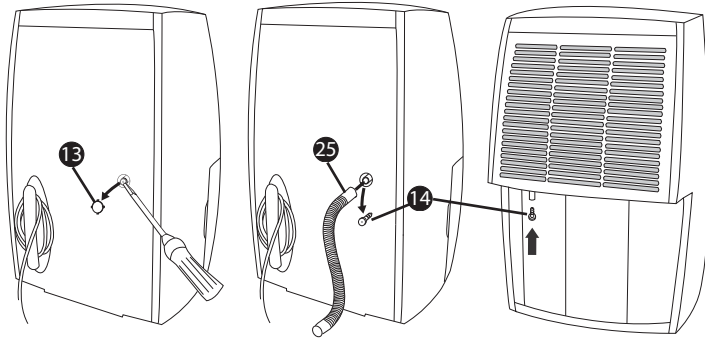


Fig. 2

- ◆ Set up the appliance such that the end of the tube is positioned over a drain. Thus, the open end of the tube must be positioned beneath the appliance's outlet (i.e. the tube must slope downwards).
- ◆ Switch on the appliance as usual and select a programme.
- ◆ If you wish to drain the water tank **5** again, switch off the appliance, withdraw the tube **25** and remove the plug **14** from the outlet aperture for the water tank and insert it again into the outlet aperture for the drainage tube.

Cleaning

CAUTION

Potential appliance damage!

- ▶ Protect the appliance from moisture and from the ingress of fluids.
- ▶ To avoid irreparable damage to the appliance, never immerse it in water.
- ▶ Always remove the mains plug from the mains power socket before cleaning the appliance.
- ▶ Do not use aggressive or abrasive cleaning agents, as these may corrode the surface of the casing.
- ▶ Do not clean the water tank 5 in a dishwasher. Otherwise, it will be damaged.

- ◆ If required, wipe the casing with a slightly damp cloth.
- ◆ Remove the water tank 5 and pour away the water; then dry the water tank 5 thoroughly, both inside and out, before replacing it.
- ◆ In order to clean the inside of the water tank 5, you must remove the black lid. To do this, release the carrying handle from the retainer while pressing it out sideways. When doing so, ensure that the handle plug coincides with the opening in the water container (See Figure 3.)

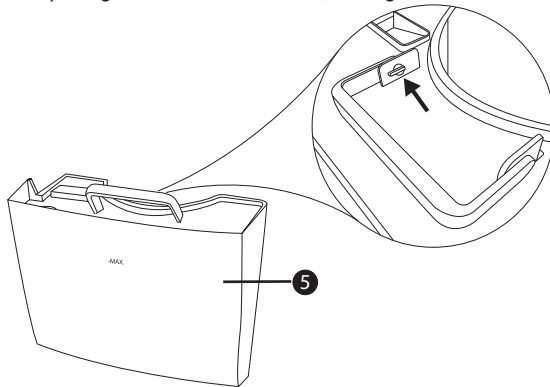


Fig. 3

- ◆ Now, remove the black lid from the water tank 5.
- ◆ To insert, follow the reverse sequence.
- ◆ It is recommended that the water tank 5 be cleaned regularly every two weeks to prevent the build-up of mould and bacteria. To do this, fill the water tank 5 with lukewarm water, adding a standard detergent. Rinse repeatedly with lukewarm water. In addition, disinfection is recommended following cleaning. To do this, use a standard, alcohol-based disinfecting agent or high-proof alcohol. Both substances are completely harmless if followed by repeated rinsing with lukewarm water.

Cleaning and changing the filter

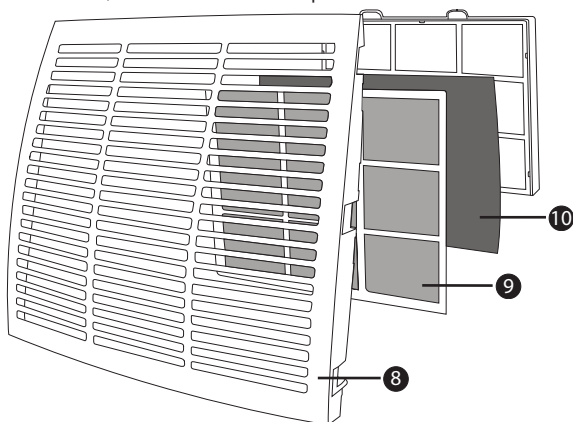
The performance of the appliance also depends upon how clean the filter is.

- The plastic filter 9 should be washed every 2 weeks.
- The carbon filter 10 should be cleaned every 2 weeks and changed every 6 months.

NOTE

► You can purchase new carbon filters in almost all shops selling household goods. The carbon filter mats just need to be cut to size.

- ◆ Switch the appliance off and remove the mains plug.
- ◆ Remove the water tank 5 from the appliance.
- ◆ To remove the air inlet grille 8, three plastic lugs located at the base of the air inlet grille 8 must be pressed upwards slightly to allow release.
- ◆ Remove the air inlet grille 8 in a downwards motion.
- ◆ To remove the plastic filter 9, two plastic lugs located at the base of the plastic filter 9 must be pressed downwards slightly to allow release.
- ◆ Now, remove the plastic filter 9 including the plastic frames from the appliance by pulling it downwards.
- ◆ The carbon filter 10 is also located behind the plastic filter 9.
- ◆ First remove the plastic filter 9 from the plastic frames.
- ◆ Now remove the carbon filter 10.
- ◆ Wash down both filters with lukewarm water.
- ◆ Allow both filters to dry completely before re-inserting the filter in the appliance.
- ◆ To insert, follow the reverse sequence.



Protection against overheating

The appliance has an overheating guard.

- The overheating guard switches the appliance off automatically if there is a risk of overheating.
- For approx. 3 minutes thereafter, the appliance cannot be re-started.
- After approx 3 minutes, the appliance re-starts automatically.
- Check whether external factors may have triggered the overheating guard. (e.g. temperatures above 35 °C or a closed valve ① obstructing the air outlet).

Storage

- ◆ Remove the mains plug from the mains power socket.
- ◆ Coil the power cord ⑫ around the cable spool ⑪ and secure the mains plug to the power cord ⑫ using the securing brace ⑮ provided with the cable.
- ◆ Empty the water tank ⑤ if not using the appliance for a prolonged period.
- ◆ Always store the appliance in an upright position and in a dry and dust-free environment.

Troubleshooting

This section contains important information on fault identification and rectification.

Causes of malfunction and fault rectification

The following Table will help to identify and rectify minor faults:

Fault	Possible cause	Rectification
The appliance will not switch on.	The mains plug is not plugged in.	Insert the mains plug into the mains power socket.
	The mains power socket is not supplying power.	Check the house's mains fuse.
	Safety stop due to the water tank 5 being missing or having been inserted incorrectly.	Insert the water tank 5 correctly.
	The water tank 5 is full.	Empty the water tank 5 and re-insert it.
The appliance is producing no or limited condensate.	The air inlet or air outlet aperture is soiled or obstructed.	Ensure that the air inlet and air outlet apertures are clean and free of obstructions.
	The room's windows and doors are open.	Close the windows and doors.
	Is the appliance running in the AIR CLEAN programme? Dehumidification is not taking place.	Select a different programme, such as AUTOMATIC MODE.
Water is pooling on the floor.	The appliance was overly agitated during positioning. There is residual water in the appliance.	This is a normal feature of the appliance. When re-positioning the appliance, ensure that it is not overly agitated.
The air ejected is warm.	Heat exchange process	This is a normal feature of the appliance.
The error code E1 is flashing on the display.	Coil temperature error	Contact the Customer Service department.
The error code E2 is flashing on the display.	The humidity sensor is defective.	Contact the Customer Service department.

NOTE

- If you are unable to resolve the problem applying any of the aforementioned methods, please contact the Customer Service department (see the chapter **Service**).

Disposal



Under no circumstances should you dispose of the appliance in normal household waste. This product is subject to the provisions of the European WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) Directive 2012/19/EU.

Dispose of the appliance via an approved waste disposal company or your municipal waste disposal facility. Please observe applicable regulations. Please contact your waste disposal facility if you are in any doubt.

Appendix

Technical data

Input voltage	220 - 240 V ~ 50 Hz
Input power	320 W
Nominal current:	1.6 A
Maximum output power	380 W
Maximum nominal current	1.8 A
Air flow rate	160 m ³ /h
Water tank	7.0 l
Intake pressure	1.0 MPa
Ejected pressure	2.5 MPa
Dehumidification performance / 24 h*	20 l (at 30 °C / 80% rh) 12 l (at 27 °C / 60% rh)
Recommended room size	approx. 20 m ² or approx 46 m ³ (at a ceiling height of 2.3 m)
Operating temperature	+10 °C to +35 °C
Dimensions	approx. 60.0 x 38.0 x 29.5 cm
Weight	approx. 13.2 kg

*The lower the ambient temperature is and the colder the temperature outside becomes, the less moisture accumulates in the air and flows from outside into the room to be dehumidified. For this reason, dehumidification performance steadily decreases when temperatures drop and can come to a standstill. This does not mean that the appliance is defective.

Notes on the Declaration of Conformity

In terms of compliance with fundamental specifications and other relevant regulations, this appliance complies with the Low Voltage Directive 2006/95/EC, the Electromagnetic Compatibility Directive 2004/108/EC and the Ecodesign Directive 2009/125/EC.



The complete Declaration of Conformity, in its original form, is available with the importer.

Warranty

You are provided a 3-year warranty on this appliance, valid from the date of purchase. This appliance has been manufactured with care and inspected meticulously prior to delivery.

Please retain your receipt as proof of purchase. In the event of a warranty claim, please contact your Customer Service unit by telephone. This is the only way to guarantee free return of your goods.

NOTE

- ▶ The warranty only covers claims for material and manufacturing defects, not for damage sustained during carriage, components subject to wear and tear or damage to fragile components such as switches and batteries.

This appliance is intended solely for personal use and not for commercial deployment. The warranty shall be deemed void in the instance of misuse or improper handling, use of force and interventions which were not carried out by one of our authorised Service centres.

Your statutory rights are not restricted by this warranty. The warranty period is not prolonged by repairs effected under the warranty. This also applies to replaced and repaired components.

Any damage and defects present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking, but no later than two days after the date of purchase.

Repairs effected after expiry of the warranty period shall be subject to charge.

Service

GB Service Great Britain
Tel.: 0871 5000 720 (£ 0.10/Min.)
E-Mail: kompernass@lidl.co.uk
IAN 96805

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: kompernass@lidl.ie
IAN 96805

CY Service Cyprus
Tel.: 8009 4409
E-Mail: kompernass@lidl.com.cy
IAN 96805

Hotline availability: Monday to Friday from 8:00 a.m. to 8:00 p.m. (CET)

Importer

KOMPERNASS HANDELS GMBH
BURGSTRASSE 21
44867 BOCHUM
GERMANY
www.kompernass.com

Inhaltsverzeichnis

DE
AT
CH

Einführung	26
Urheberrecht	26
Haftungsbeschränkung	26
Bestimmungsgemäße Verwendung	26
Verwendete Warnhinweise	27
Sicherheit	28
Gefahr durch elektrischen Strom	28
Gefahr von Stromschlag durch Feuchtigkeit	28
Gefahr von Explosion	29
Gefahr von Krankheiten	29
Grundlegende Sicherheitshinweise	29
Inbetriebnahme	32
Lieferumfang und Transportinspektion	32
Entsorgung der Verpackung	32
Gerätebeschreibung	33
Vor dem Erstgebrauch	34
Elektrischer Anschluss	34
Hinweise zum Betrieb	34
Automatische Enteisung	34
Bedienung und Betrieb	35
Gerät ein- / ausschalten	35
Klappe für den Luftauslass	35
Betriebszustandsanzeigen	36
Programme auswählen	37
Timer	38
Wassertank	39
Schlauchentwässerung	40
Reinigung	41
Filter reinigen und tauschen	42
Schutz vor Überhitzung	43
Lagerung	43
Fehlerbehebung	44
Fehlerursachen und Behebung	44
Entsorgung	45
Anhang	45
Technische Daten	45
Hinweise zur Konformitätserklärung	46
Garantie	46
Service	47
Importeur	47

Einführung

DE
AT
CH

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Urheberrecht

Diese Dokumentation ist urheberrechtlich geschützt.

Jede Vervielfältigung bzw. jeder Nachdruck, auch auszugsweise, sowie die Wiedergabe der Abbildungen, auch im veränderten Zustand, ist nur mit schriftlicher Zustimmung des Herstellers gestattet.

Haftungsbeschränkung

Alle in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen technischen Informationen, Daten und Hinweise für den Anschluss und die Bedienung entsprechen dem letzten Stand bei Drucklegung und erfolgen unter Berücksichtigung unserer bisherigen Erfahrungen und Erkenntnisse nach bestem Wissen.

Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen in dieser Bedienungsanleitung können keine Ansprüche hergeleitet werden.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund von Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung, nicht bestimmungsgemäßer Verwendung, unsachgemäßen Reparaturen, unerlaubt vorgenommener Veränderungen oder Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist ausschließlich zum Entfeuchten von Wohn-, Keller- oder Lagerräumen mit einer Temperatur von 5 °C bis 35 °C vorgesehen. Das Gerät darf nur in Innenräumen benutzt werden. Das Gerät ist nur für den privaten Gebrauch und nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben ist nicht zulässig und kann zu Verletzungen und/oder Beschädigungen des Gerätes führen. Für Schäden, deren Ursache in bestimmungswidrigen Anwendungen liegen, übernimmt der Hersteller keine Haftung. Das Risiko trägt allein der Benutzer.

Verwendete Warnhinweise

In der vorliegenden Bedienungsanleitung werden folgende Warnhinweise verwendet:

GEFAHR

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet eine drohende gefährliche Situation.

Falls die gefährliche Situation nicht vermieden wird, kann dies zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen.

- ▶ Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um die Gefahr des Todes oder schwerer Verletzungen von Personen zu vermeiden.

WARNUNG

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet eine mögliche gefährliche Situation.

Falls die gefährliche Situation nicht vermieden wird, kann dies zu Verletzungen führen.

- ▶ Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um Verletzungen von Personen zu vermeiden.

ACHTUNG

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet einen möglichen Sachschaden.

Falls die Situation nicht vermieden wird, kann dies zu Sachschäden führen.

- ▶ Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um Sachschäden zu vermeiden.

HINWEIS

- ▶ Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit dem Gerät erleichtern.

Sicherheit

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Sicherheitshinweise im Umgang mit dem Gerät. Ein unsachgemäßer Gebrauch kann zu Personen- und Sachschäden führen.

Gefahr durch elektrischen Strom

GEFAHR

Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Beim Kontakt mit unter Spannung stehenden Leitungen oder Bauteilen besteht Lebensgefahr!

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, um eine Gefährdung durch elektrischen Strom zu vermeiden:

- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn das Anschlusskabel oder der Anschlussstecker beschädigt ist.
- ▶ Werden spannungsführende Anschlüsse berührt und der elektrische und mechanische Aufbau verändert, besteht Stromschlaggefahr.

Gefahr von Stromschlag durch Feuchtigkeit

GEFAHR

- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht in Wasser / auch nicht in Wasserlachen oder Pfützen.
- ▶ Das Gerät darf niemals in der Nähe einer Badewanne, einer Dusche, eines gefüllten Waschbeckens o. Ä. betrieben werden.
- ▶ Das Gerät, die Anschlussleitung und der Netzstecker dürfen nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.
- ▶ Schützen Sie das Gerät vor Tropf- und Spritzwasser.
- ▶ Sollte Flüssigkeit in das Gerät (außer in den Wasserbehälter) gelangen, sofort den Netzstecker ziehen. Vor einer erneuten Inbetriebnahme das Gerät prüfen lassen.
- ▶ Bedienen Sie das Gerät nicht mit feuchten Händen.
- ▶ Sollte das Gerät ins Wasser gefallen sein, sofort den Netzstecker ziehen. Erst danach das Gerät herausnehmen.

Gefahr von Explosion

⚠ GEFAHR

- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden. Elektrogeräte erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.

Gefahr von Krankheiten

⚠ GEFAHR

- ▶ Das gesammelte Wasser ist nicht zum Trinken oder Wässern geeignet. Es besteht Gesundheitsgefahr.

⚠ WARNUNG VOR SACHSCHÄDEN!

- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht in Schwimmbädern, Wasch- oder ähnlichen Räumen.
- ▶ Das Gerät ist nicht für die Trocknung von Dämmung geeignet. Falls nach einem Rohrbruch Isolierung oder Dämmmaterial feucht geworden sind, fragen Sie auf jeden Fall einen Fachmann.
- ▶ Setzen Sie das Gerät niemals Temperaturen von 0°C oder weniger aus. Restwasser in den Leitungen könnte gefrieren und das System beschädigen.
- ▶ Verwenden Sie das Gerät nicht in staubiger oder chlorhaltiger Umgebung.

Grundlegende Sicherheitshinweise

Beachten Sie für einen sicheren Umgang mit dem Gerät die folgenden Sicherheitshinweise:

- Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußere sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes oder heruntergefallenes Gerät nicht in Betrieb.
- Bei Beschädigung des Anschlusskabels oder der Anschlüsse lassen Sie diese von autorisiertem Fachpersonal oder dem Kundenservice austauschen, um Gefährdungen zu vermeiden.

- Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien.
- Halten Sie während des Betriebes die Fenster und Türen geschlossen, damit das Gerät effektiv arbeiten kann.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von leicht entflammaren Gasen oder Stoffen, in der Nähe von offenen Feuern oder an Stellen, wo Öl oder Wasser spritzen können.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.
- Dieses Gerät darf nicht dem Regen ausgesetzt werden. Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und dem Eindringen von Flüssigkeiten und Gegenständen in das Gehäuse. Tauchen Sie das Gerät niemals unter Wasser und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände (z. B. Vasen) auf das Gerät. Das Gerät kann irreparabel beschädigt werden.
- Schwere Gegenstände dürfen nicht auf das Gerät gestellt werden.
- Das Gerät darf nicht (z. B. mit Zeitungen, Kissen oder Decken) bedeckt werden.
- Es dürfen keine Gegenstände in die Lüftungsschlitze eingefügt werden.
- Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.
- Offene Feuerquellen wie z. B. brennende Kerzen dürfen nicht auf oder direkt neben das Gerät gestellt werden.

- Ziehen Sie bei auftretenden Störungen und bei Gewitter den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Achten Sie darauf, dass die Luftein- und die Luftaustrittsöffnung während des Betriebs immer frei von Verschmutzungen sind. Decken Sie das Gerät niemals ab!
- Stellen Sie das Gerät auf eine feste, ebene Fläche, damit ein Umkippen ausgeschlossen ist.
- Bauen Sie das Gerät nicht ein. Stellen Sie die seitlichen Flächen des Gerätes mit einem Mindestabstand von 20 cm zu Wänden oder anderen Gegenständen entfernt auf, sowie zur Vorder-/Rückseite und oberhalb des Gerätes einen Mindestabstand von 50 cm, um eine gute Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Das Gerät darf nur in Räumen mit einer Temperatur von 5 °C bis 35 °C betrieben werden.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Räumen bis max 20 m².
- Reinigen Sie die Luftfilter, bevor sie stark verschmutzt sind.
- Achten Sie bei der Schlauchentwässerung darauf, dass der Schlauch nicht blockiert wird und das offene Ende des Schlauches tiefer als die Austrittsöffnung liegt. Das Schlauchende muss über einem Abfluss liegen.
- Betreiben Sie das Gerät nur mit eingesetztem Wassertank oder installiertem Schlauch.
- Schließen Sie den Schutzkontaktstecker nur an eine ordnungsgemäß installierte, leicht zugängliche Steckdose mit Schutzkontakten an, deren Spannung der Angabe auf dem Typenschild entspricht. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen weiterhin leicht zugänglich sein.
- Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Netzsteckdose.

Inbetriebnahme

Lieferumfang und Transportinspektion

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Luftentfeuchter
- Schlauch
- Diese Bedienungsanleitung

HINWEIS

- ▶ Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden.
- ▶ Bei einer unvollständigen Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe Kapitel **Service**).
- ◆ Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial und alle Transportsicherungen vom Gerät.
- ◆ Ziehen Sie die Folie vom Bedienfeld ab.

Entsorgung der Verpackung

Die Verpackung schützt das Gerät vor Transportschäden. Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar.



Die Rückführung der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.

Gerätebeschreibung

- ① Klappe für Luftauslass
- ② Tragegriff
- ③ Bedienfeld
- ④ Griffmulde für den Wassertank
- ⑤ Wassertank
- ⑥ Rollen
- ⑦ Markierung zur Wasserstandskontrolle
- ⑧ Gitter für Lufteinlass (abnehmbar)
- ⑨ Kunststofffilter
- ⑩ Kohlefilter
- ⑪ Kabelaufwicklung
- ⑫ Netzkabel
- ⑬ Verschluss für Drainage
- ⑭ Stopfen
- ⑮ Sicherungsklemme
- ⑯ LED Programme
- ⑰ Display
- ⑱ LED TIMER
- ⑲ LED WASSERTANK VOLL
- ⑳ LED BETRIEB
- ㉑ STAND-BY Taste
- ㉒ TIMER Taste
- ㉓ Pfeiltasten HOCH/RUNTER
- ㉔ PROGRAMM Taste
- ㉕ Schlauch

Vor dem Erstgebrauch

- ◆ Stellen Sie das Gerät auf einen ebenen, trockenen und festen Untergrund.
- ◆ Lassen Sie das Gerät in der Einsatzposition ca. 30 Minuten ruhig stehen, damit sich die Kühlflüssigkeit setzen kann.
- ◆ Prüfen Sie, dass der Schwimmer rechts im Wassertank ⑤ sich frei bewegen kann.
- ◆ Prüfen Sie, ob der Wassertank ⑤ korrekt eingesetzt ist.
- ◆ Verbinden Sie den Netzstecker mit einer Netzsteckdose.

Elektrischer Anschluss

ACHTUNG

- ▶ Vergleichen Sie vor dem Anschließen des Gerätes die Angaben zur benötigten Eingangsspannung auf dem Typenschild mit der für den Betrieb vorgesehenen Spannungsquelle. Diese Daten müssen übereinstimmen, damit keine Schäden am Gerät auftreten.
- ▶ Das Netzkabel muss immer leicht zugänglich sein, so dass im Notfall das Gerät schnell vom Stromnetz getrennt werden kann.
- ▶ Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel unbeschädigt ist und nicht über heiße Flächen und/oder scharfe Kanten verlegt wird, sonst wird es beschädigt.
- ▶ Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht straff gespannt oder geknickt wird.

Hinweise zum Betrieb

- Sollten Sie in Wohnräumen dauerhaft eine zu hohe relative Luftfeuchtigkeit haben, sollte die Ursache gefunden und beseitigt werden. (Dauerhaftes - jahrelanges - Entlüften ist in der Regel nicht sinnvoll.)
- Die optimale Umgebungstemperatur, um der Luft Feuchtigkeit zu entziehen, beträgt 5 bis 35 °C. Unter 5 °C hat der Einsatz eines Luftentfeuchters keinen Sinn, da nur wenig Feuchtigkeit in der Luft ist.
- Während des Betriebs kann die Raumtemperatur je nach Raumgröße zwischen 1- 4 °C steigen. Dies ist normal.

Automatische Enteisung

Damit das Gerät im Dauerbetrieb nicht vereist, enteist es sich automatisch. Dabei wird die Entfeuchtung eingestellt und der Motor läuft auf höchster Stufe. Die Intervalle dafür sind unterschiedlich.

Bedienung und Betrieb

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zur Bedienung und Betrieb des Gerätes.

Gerät ein- / ausschalten

- ◆ Drücken Sie die Standby-Taste **21**, um das Gerät einzuschalten. Die LED BETRIEB **20** leuchtet auf.
- ◆ Drücken Sie die Standby-Taste **21**, um das Gerät auszuschalten. Die LED BETRIEB **20** erlischt.

HINWEIS

- ▶ Das Gerät startet mit der zuletzt gewählten Einstellung.
- ▶ Nach einem Stromausfall, wenn das Gerät vom Netz getrennt wurde oder nach dem Ausschalten durch den Überhitzungsschutz startet das Gerät im zuletzt gewählten Programm.
- ◆ Wurde ein Timer gesetzt, schaltet sich das Gerät nach Ablauf der Zeit (1-24 Stunden) dauerhaft aus.
- ◆ Wurde im Programm ZIEL-LUFTFEUCHTIGKEIT der Wert für die relative Luftfeuchtigkeit eingestellt, schaltet sich das Gerät aus, sobald der Wert erreicht ist. Wird der Wert überschritten, schaltet sich das Gerät wieder ein.
- ◆ Das Gerät schaltet aus, wenn der Wassertank **5** voll ist oder entfernt wird. Bei falschem Sitz oder wenn der Wassertank **5** entfernt wurde, leuchtet bei eingeschalteten Gerät die LED WASSER-TANK VOLL **19** und ein akustisches Signal ertönt.

HINWEIS

- ▶ Der Wassertank **5** muss vollständig in das Gerät eingeschoben werden, ansonsten kann das Kondenswasser nicht richtig aufgefangen werden.

Klappe für den Luftauslass

Öffnen Sie immer die Klappe für den Luftauslass, egal in welchem Programm sich das Gerät befindet. Wird die Klappe nicht geöffnet, schaltet der Überhitzungsschutz das Gerät nach einiger Zeit für ca. 3 Minuten aus.

Betriebszustandsanzeigen




Die verschiedenen Betriebszustände werden über LED's (16, 18, 19, 20) und dem Display 17 dargestellt.

DE
AT
CH

LED Anzeigen

LED leuchtet	Bedeutung
WASSERTANK VOLL 19	Der Wassertank ist voll oder nicht eingesetzt.
TIMER 18	Es ist eine Ausschaltzeit aktiviert.
LUFTREINIGUNG WÄSCHETROCKNUNG ZIEL-LUFTFEUCHTIGKEIT AUTOMATIK 16	gewähltes Programm
BETRIEB 20	Das Gerät ist eingeschaltet.

Display Anzeigen

Anzeige	Bedeutung
 <p>HOCH MITTEL NIEDRIG</p>	<p>Diese Anzeige ist während des Betriebs dauerhaft zu sehen. Sie zeigt den Bereich der Luftfeuchtigkeit im Raum an:</p> <p>NIEDRIG: unter 65% MITTEL: 65% bis 75% HOCH: über 75%</p>
 <p>HOCH MITTEL NIEDRIG</p>	
 <p>HOCH MITTEL NIEDRIG</p>	

Programme auswählen

HINWEIS

- Die eingestellten Werte zur relativen Luftfeuchtigkeit (rF) werden mit einer Abweichung von ca. 3% nach oben und unten erkannt. Dies ist notwendig, damit sich das Gerät nicht ständig ein- und ausschaltet.

- Das Gerät verfügt über 4 verschiedene Programme.
- Durch Drücken der Taste **24** schalten Sie zwischen den Programmen um.
- Die Programm-LED **16** vor dem aktiven Programm leuchtet.

AUTOMATIK

Die relative Luftfeuchtigkeit (rF), die erreicht werden soll, ist fest auf 55% eingestellt. Der Kompressor entfeuchtet, bis dieser Wert erreicht ist und schaltet sich dann aus. Steigt die relative Luftfeuchtigkeit wieder an, schaltet sich der Kompressor wieder ein.

In diesem Programm arbeitet das Gerät in 3 unterschiedlichen Stufen:

- rF über 70%: Das Gerät entfeuchtet auf höchster Stufe.
- rF zwischen 55% und 70%: Das Gerät entfeuchtet mit normaler Stärke.
- rF unter 55%: Keine Entfeuchtung, es läuft lediglich der Lüfter.

HINWEIS

- Die rF Werte der Automatik sind nicht identisch mit den Werten HOCH/ MITTEL/NIEDRIG im Display **17**.

Wählen Sie dieses Programm für die dauerhafte Entfeuchtung auf eine relative Luftfeuchtigkeit von angenehmen 55%.

ZIEL-LUFTFEUCHTIGKEIT

Im Programm ZIEL-LUFTFEUCHTIGKEIT können Sie die relative Luftfeuchtigkeit in 5% Schritten zwischen 30% und 80% wählen, durch Drücken der Pfeiltasten **23**. Das Gerät entfeuchtet auf kleiner Stufe, bis der eingestellte Wert erreicht ist und schaltet dann die Entfeuchtung aus. Steigt die relative Luftfeuchtigkeit wieder an, schaltet sich die Entfeuchtung wieder ein.

- 30 - 80%: Einstellung für die gewünschte relative Luftfeuchtigkeit im Raum.
- CO: Das Gerät entfeuchtet dauerhaft.

Wählen Sie dieses Programm für eine dauerhafte Entfeuchtung oder für eine Entfeuchtung auf den von Ihnen festgelegten Wert.

Anzeige	Bedeutung
30 - 80 oder CO blinken 5 Sek.	Relative Luftfeuchtigkeit im Dauerbetrieb einstellen. Werte zwischen 30 und 80 oder CO werden beim Einstellen für 5 Sekunden blinkend angezeigt. CO: Das Gerät entfeuchtet dauerhaft.

WÄSCHETROCKNUNG

- Dieses Programm nutzen Sie, um feuchte Wäsche oder Schuhe schneller zu trocknen. Das Gerät entfeuchtet in der höchsten Stufe. Bewegen Sie die Klappe ① des Luftauslasses so, dass der Luftstrahl auf die zu trocknenden Kleidungsstücke gerichtet wird.

LUFTREINIGUNG

Bei diesem Programm findet keine Entfeuchtung statt. Die Raumluft wird durch die Filter vor der Lufteinlassöffnung angesogen und dort gereinigt.

Timer

- Der Timer kann mit allen 4 Programmen kombiniert werden.
- Es können 24 Ausschaltzeiten von 1 bis 24 Stunden gewählt werden.
- Nach Ablauf der eingestellten Zeit wird das Gerät dauerhaft ausgeschaltet und der Timer ist beendet.
 - ◆ Drücken Sie während des Betriebs die Taste TIMER ②②. Die LED TIMER ①⑧ blinkt.
 - ◆ Wählen Sie mit den Pfeiltasten ②③ eine Ausschaltzeit von 1 bis 24 Stunden. Die gewählte Zeit blinkt für 3 Sekunden im Display ①⑦ und ist dann gespeichert.
 - ◆ Um den Timer vorzeitig zu beenden, drücken Sie zweimal TIMER ②② oder schalten Sie das Gerät mit STAND-BY ②① aus.

Anzeige	Bedeutung
1 - 24 blinken 3 Sek.	Timer für alle Programme: Diese Werte (1 - 24 Stunden) blinken für 5 Sekunden, wenn Sie mit den Pfeiltasten eine Ausschaltzeit festlegen.

Wassertank

- Der Wassertank 5 hat ein Fassungsvermögen von 7 Litern.
- Der Wasserstand kann vorne am Wassertank 5 überprüft werden.
- Das Gerät kann nur mit eingesetztem Wassertank 5 betrieben werden.
- Ist der Wassertank 5 voll, beginnt die LED WASSERTANK VOLL 19 zu blinken. Das Gerät schaltet sich nach einigen Sekunden aus. Für ca. 20 Sekunden ertönt ein Alarmton. Die LED WASSERTANK VOLL 19 blinkt, bis der Tank geleert ist.
 - ◆ Um den Wassertank 5 zu entleeren, ziehen Sie ihn links und rechts etwas heraus und tragen ihn dann am Griff (siehe Abbildung 1).

DE
AT
CH

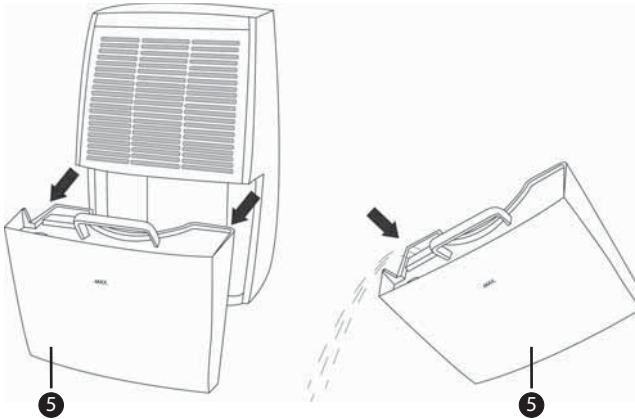


Abb. 1

- ◆ Gießen Sie das Wasser aus und setzen den Wassertank 5 wieder ein.

Schlauchentwässerung

Bei sehr feuchten Räumen ist es oft sinnvoller, dass das Wasser nicht im Wassertank gesammelt wird, sondern direkt über einen Schlauch ausgegeben wird.

⚠️ WARNUNG

- ▶ Bei der Schlauchentwässerung läuft das Gerät im Dauerbetrieb durch. Das bedeutet, dass das ausgeschiedene Wasser sicher ablaufen können muss, damit sich auf dem Boden keine Pfützen bilden.
- ◆ Brechen Sie mithilfe eines Schraubendrehers den Verschluss **13** auf der Rückseite des Gerätes heraus und entfernen Sie den Stopfen **14**.
- ◆ Setzen Sie den mitgelieferten Schlauch **25** auf die Austrittsöffnung für den Drainageschlauch.
- ◆ Setzen Sie den Stopfen **14** anschließend in die Austrittsöffnung für den Wassertank ein (siehe Abbildung 2).

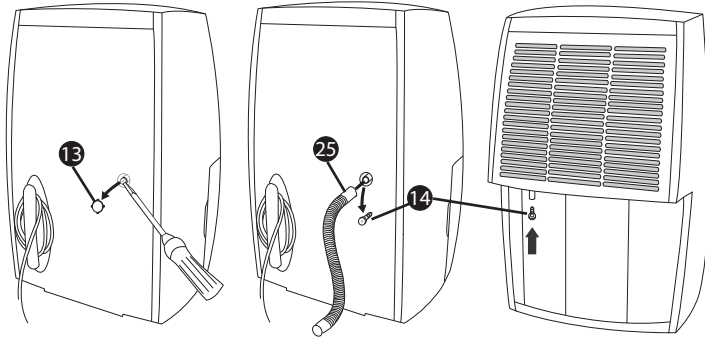


Abb. 2

- ◆ Stellen Sie das Gerät so auf, dass das Schlauchende über einem Abfluss endet. Dabei muss das offene Schlauchende unter dem Auslass am Gerät liegen (Der Schlauch muss also ein Gefälle haben).
- ◆ Schalten Sie das Gerät wie gewohnt ein und wählen Sie ein Programm.
- ◆ Wenn Sie wieder in den Wassertank **5** entwässern wollen, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Schlauch **25** ab und entfernen Sie den Stopfen **14** aus der Austrittsöffnung für den Wassertank und stecken Sie ihn wieder in die Austrittsöffnung für den Drainageschlauch.

Reinigung

ACHTUNG

Mögliche Beschädigung des Gerätes!

- ▶ Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und dem Eindringen von Flüssigkeiten.
- ▶ Tauchen Sie das Gerät niemals unter Wasser, um eine irreparable Beschädigung des Gerätes zu vermeiden.
- ▶ Ziehen Sie unbedingt den Netzstecker aus der Netzsteckdose, bevor Sie das Gerät reinigen.
- ▶ Verwenden Sie keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel, da diese die Gehäuseoberfläche angreifen können.
- ▶ Reinigen Sie den Wassertank **5** nicht in der Spülmaschine. Dieser wird dadurch sonst beschädigt.

- ◆ Wischen Sie das Gehäuse bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.
- ◆ Entnehmen Sie den Wassertank **5**, gießen das Wasser weg und trocknen den Wassertank **5** vor dem Einsetzen innen und außen gut ab.
- ◆ Um den Wassertank **5** von innen zu reinigen, müssen Sie den schwarzen Deckel entfernen. Lösen Sie hierzu den Griff aus der Halterung, indem Sie ihn seitlich herausdrücken. Achten Sie hierbei darauf, dass der Stecker des Griffes mit der Öffnung des Wasserbehälters übereinstimmt (siehe Abbildung 3).

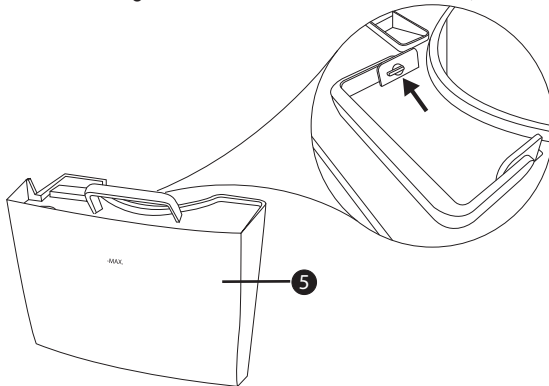


Abb. 3

- ◆ Entnehmen Sie jetzt den schwarzen Deckel aus dem Wassertank **5**.
- ◆ Der Einbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge.
- ◆ Es empfiehlt sich den Wassertank **5** regelmäßig alle zwei Wochen zu reinigen, um Schimmelpilz und Bakterien zu vermeiden. Füllen Sie dazu den Wassertank **5** mit lauwarmen Wasser und geben Sie ein handelsübliches Spülmittel hinzu. Spülen Sie mehrmals mit lauwarmen Wasser nach. Zusätzlich empfiehlt es sich nach der Reinigung eine Desinfektion durchzuführen. Benutzen Sie dazu handelsübliches Desinfektionsmittel auf Alkoholbasis oder hochprozentigen Alkohol. Beide Substanzen sind völlig unbedenklich, wenn anschließend mehrmals mit lauwarmen Wasser nachgespült wird.

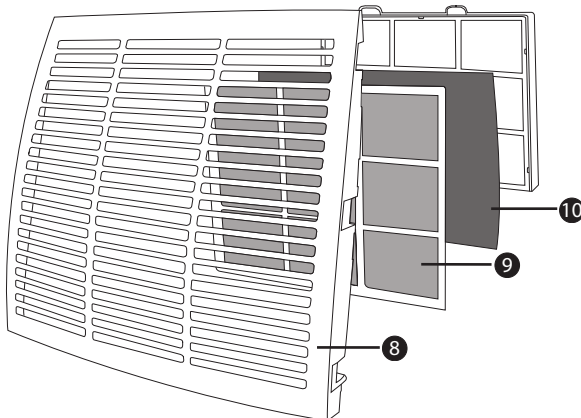
Filter reinigen und tauschen

Die Leistungsfähigkeit des Gerätes hängt auch von der Sauberkeit des Filters ab.

- Der Kunststofffilter **9** sollte alle 2 Wochen gewaschen werden.
- Der Kohlefilter **10** sollte alle 2 Wochen gereinigt und alle 6 Monate getauscht werden.

HINWEIS

- ▶ Neue Kohlefilter erhalten Sie in fast allen Geschäften für Haushaltswaren. Die Kohlefiltermatten müssen nur zugeschnitten werden.
- ◆ Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- ◆ Nehmen Sie den Wassertank **5** aus dem Gerät.
- ◆ Um das Gitter für den Lufteinlass **8** abzugeben, befinden sich an der Unterseite des Gitters für den Lufteinlass **8** drei Kunststoffflaschen, die zum Lösen etwas nach oben gedrückt werden müssen.
- ◆ Ziehen Sie das Gitter für den Lufteinlass **8** nach unten hin ab.
- ◆ Um den Kunststofffilter **9** zu entnehmen, befinden sich an der Unterseite des Kunststofffilters **9** zwei Kunststoffflaschen, die Sie zum Lösen etwas nach unten drücken müssen.
- ◆ Entnehmen Sie jetzt den Kunststofffilter **9** samt Plastikrahmen aus dem Gerät, indem Sie ihn nach unten hin abziehen.
- ◆ Hinter dem Kunststofffilter **9** befindet sich auch der Kohlefilter **10**.
- ◆ Entfernen Sie zuerst den Kunststofffilter **9** aus dem Plastikrahmen.
- ◆ Entnehmen Sie jetzt den Kohlefilter **10**.
- ◆ Waschen Sie beide Filter mit lauwarmen Wasser ab.
- ◆ Lassen Sie beide Filter komplett trocknen, bevor Sie die Filter wieder in das Gerät einsetzen.
- ◆ Der Einbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge.



Schutz vor Überhitzung

Das Gerät verfügt über einen Überhitzungsschutz.

- Der Überhitzungsschutz schaltet das Gerät bei Gefahr einer Überhitzung automatisch aus.
- Anschließend kann das Gerät für ca. 3 Minuten nicht mehr gestartet werden.
- Nach ca. 3 Minuten startet das Gerät automatisch.
- Prüfen Sie, ob äußere Bedingungen den Hitzeschutz ausgelöst haben können. (z. B. Temperaturen über 35 °C oder eine geschlossene Klappe ① über dem Luftauslass).

Lagerung

- ◆ Ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- ◆ Wickeln Sie das Netzkabel ⑫ auf die Kabelaufwicklung ⑪ und befestigen Sie den Netzstecker mit der am Kabel befindlichen Sicherungsklemme ⑮ am Netzkabel ⑫.
- ◆ Entleeren Sie den Wassertank ⑤, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden.
- ◆ Lagern Sie das Gerät nur in einer aufrechten Position und in einer trockenen und staubfreien Umgebung.

Fehlerbehebung

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zur Störungslokalisierung und Störungsbehebung.

DE
AT
CH

Fehlerursachen und Behebung

Die nachfolgende Tabelle hilft bei der Lokalisierung und Behebung kleinerer Störungen:

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Netzstecker ist nicht eingesteckt.	Stecken Sie den Netzstecker in die Netzsteckdose.
	Netzstecker liefert keine Spannung.	Überprüfen Sie die Haussicherungen.
	Sicherheitsstopp wegen fehlendem oder falsch eingesetztem Wassertank 5.	Setzen Sie den Wassertank 5 korrekt ein.
	Der Wassertank 5 ist voll.	Entleeren Sie den Wassertank 5 und setzen Sie ihn erneut ein.
Das Gerät produziert kein oder wenig Kondenswasser.	Die Lufteintrittsöffnung oder die Luftaustrittsöffnung ist verdeckt oder zugedeckt.	Stellen Sie sicher, dass die Luftein- und die Luftaustrittsöffnung sauber und frei von Verstopfungen sind.
	Fenster und Türen des Raumes sind geöffnet.	Schließen Sie die Fenster und Türen.
	Läuft das Gerät im Programm LÜFTREINIGUNG? Es findet keine Entfeuchtung statt.	Wählen Sie ein anderes Programm, wie z. B. AUTOMATIK.
Wasser auf dem Boden	Das Gerät wurde beim umstellen zu sehr geschüttelt. Es befindet sich Restwasser im Gerät.	Dies ist ein normaler Vorgang des Gerätes. Achten Sie beim Umstellen des Gerätes darauf, das Gerät nicht zu sehr zu schütteln.
Die Austrittsluft ist warm	Wärmeaustauschprozess	Dies ist ein normaler Vorgang des Gerätes.
Im Display blinkt der Fehlercode E 1	Spulentemperatur Fehler	Wenden Sie sich an den Kundenservice.
Im Display blinkt der Fehlercode E 2	Luftfeuchtigkeitssensor ist defekt	Wenden Sie sich an den Kundenservice.

HINWEIS

- Wenn Sie mit den vorstehend genannten Schritten das Problem nicht lösen können, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst (siehe Kapitel **Service**).

Entsorgung



Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll. Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.

DE
AT
CH

Anhang

Technische Daten

Eingangsspannung	220 - 240 V ~ 50 Hz
Eingangsleistung	320 W
Nennstrom	1,6 A
Max. Leistung	380 W
Max. Nennstrom	1,8 A
Luftdurchsatz	160 m ³ /h
Wassertank	7,0 l
Ansaugdruck	1,0 MPa
Ausblasdruck	2,5 MPa
Entfeuchtungsleistung / 24 h*	20 l (bei 30 °C / 80% r. Feuchte) 12 l (bei 27 °C / 60% r. Feuchte)
Empfohlene Raumgröße	ca. 20 m ² bzw. ca. 46 m ³ (bei einer Deckenhöhe von 2,3 m)
Betriebstemperatur	+10 bis +35 °C
Abmessungen	ca. 60,0 x 38,0 x 29,5 cm
Gewicht	ca. 13,2 kg

*Je niedriger die Raumtemperatur ist und je kälter die Außentemperatur wird, desto weniger Feuchtigkeit wird in der Luft gespeichert und strömt von außen in den zu entfeuchtenden Raum nach. Aus diesem Grund nimmt die Entfeuchtungsleistung mit sinkenden Temperaturen stetig ab und kann zum Stillstand kommen. Es handelt sich hierbei nicht um einen Defekt des Gerätes.

Hinweise zur Konformitätserklärung

Dieses Gerät entspricht hinsichtlich Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EC, der Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit 2004/108/EC sowie der Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EC.



Die vollständige Original-Konformitätserklärung ist beim Importeur erhältlich.

Garantie

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft.

Bitte bewahren Sie den Kassenbon als Nachweis für den Kauf auf. Bitte setzen Sie sich im Garantiefall mit Ihrer Servicestelle telefonisch in Verbindung. Nur so kann eine kostenlose Einsendung Ihrer Ware gewährleistet werden.

HINWEIS

- Die Garantieleistung gilt nur für Material- oder Fabrikationsfehler, nicht aber für Transportschäden, Verschleißteile oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Akkus.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Ihre gesetzlichen Rechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden, spätestens aber zwei Tage nach Kaufdatum.

Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Service

DE Service Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: kompernass@lidl.de
IAN 96805

AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: kompernass@lidl.at
IAN 96805

CH Service Schweiz
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: kompernass@lidl.ch
IAN 96805

Erreichbarkeit Hotline: Montag bis Freitag von 8:00 Uhr – 20:00 Uhr (MEZ)

Importeur

KOMPERNASS HANDELS GMBH
BURGSTRASSE 21
44867 BOCHUM
DEUTSCHLAND/GERMANY
www.kompernass.com

DE
AT
CH

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND / GERMANY

www.kompernass.com

Last Information Update · Stand der Informationen:

07 / 2014 Ident.-No.: SLE320A1-072014-4

IAN 96805